## संस्कृतबालादर्शे द्वाविंदाः पाठः ॥२२॥

शुकः = Parrot

किमिति	प्रायेण	अतीव	तस्मात्
why	mostly	very	therefore

अयं शुकः पञ्जरे बद्धस्तिष्ठति । पञ्जरं लोहस्य शलाकाभिः निर्मितम् । किमिति शुकाः पञ्जरे बध्यन्ते ? शुकाः खलु शिक्ष्यमाणाः स्फुटं भाषन्ते । अतः शुकान् गृहीत्वा जनाः पञ्जरे स्थापयन्ति शिक्षयन्ति च । शुकानां रूपमपि रुचिरम् । तेषां पक्षौ (पक्षः wing) हरितौ चञ्चश्च लोहिता । केचन शुकाः चित्रावर्णाः सन्ति । तेऽतीव मनोहराः ॥ शुकाः प्रायेण उष्णदेशेषु जायन्ते । वृक्षाणां कोटरेषु पाषाणानां छिद्रेषु वा ते निवसन्ति । पक्कानि फलानि शालिं मरिचं च ते भक्षयन्ति । लवणं शुकानां विषम् । तस्मात् लवणेन मिश्रितं भक्ष्यं मा यच्छ शुकेभ्यः ॥

## क) प्रश्नाः

- १। कः कुत्र बद्धः तिष्ठति ? What and where stays bound ?

  शुकः पञ्जरे बद्धः तिष्ठति = The parrot stays in the cage bound.
- २। पञ्जरं कथं निर्मितम् ? = How is cage constructed ?
  पञ्जरं लोहस्य शलाकाभिः निर्मितम् = The cage is constructed with iron wires.

- शुकानां रूपं रुचिरम् = śukānām rūpam ruciram = The shape of the parrots is delightful (pleasing) to look.
- ४। तेषां पक्षो कीह्शो ? teṣām pakṣau kīdṛśau ? How do their two wings look ? तेषां पक्षो हरितो teṣām pakṣau haritau = Their two wings are green.
- ५। चञ्चः कीदृशी ? cañcuḥ kīdṛśau ? How does the beak look ? चञ्चः लोहिता cañcuḥ lohitā = The beak is red.
- अतीव मनोहराः शुकाः के ? atīva manoharāḥ śukāḥ ke ? What (kind) of parrots are very beautiful ? केचन शुकाः चित्रवर्णाः च ते मनोहराः kecana śukāḥ citravarṇāḥ ca te manoharāḥ. Certain parrots are with various colors and they are beautiful.
- **ও। য়ुकाः** प्रायेण कुत्र जायन्ते ? śukāḥ prāyeṇa kutra jāyante ? Where the parrots are mostly born ? **शुकाः** प्रायेण ऊष्णदेशेषु जायन्ते ॥ śukāḥ prāyeṇa ūṣṇadeśeṣu jāyante. Parrots mostly are born in warm (hot) countries.
- द्रा कुत्र ते निवसन्ति ? kutra te nivasanti ? Where do they live ?
  वृक्षाणां कोटरेषु वा पाषाणां छिद्रेषु ते निवसन्ति vṛkṣāṇām koṭareṣu vā pāṣāṇām chidreṣu te nivasanti = They live in the hollow spaces of trees or holes of the rocks.
- ९। किं ते भक्षयन्ति ? kim te bhakṣayanti ? प्पक्कानि फलानि शालं मरिचं च ते भक्षयन्ति pakkāni phalāni śālam maricam ca te bhakṣayanti = They eat ripe fruit, paddy and chilli pepper.
- १०। किं शुकानां विषम् ? kim śukānām viṣam ? What is poison for parrots ? लवणं शुकानां विषम् lavaṇam śukānām viṣam = Salt is poison to the parrots.

- पञ्चन् , षट् , सप्तन् , अष्टन् , नवन् , दशन् , --- एतेषां संख्याशब्दानां रुपैः वाक्यानि पूर्यत । Complete the sentences with the forms five six, seven, eight nine and ten
- **१.** इह - बालकाः - बालिकाश्च आगच्छिन्त Here ....girls ...and boys come. इह <u>दश</u> बालकाः <u>दश</u> बालिकाश्च आगच्छिन्त Here <u>ten</u> girls and <u>ten</u> boys come.
- २. श्लोकानाम् अर्थं वर्णयत । Of ... verses tell (decribe) the meaning.
  नव श्लोकानाम् अर्थं वर्णयत । Of <u>nine</u> verses tell (decribe) the meaning.
- **३.** - भृत्याः -दिनैः तत् कर्म कुर्वन्ति

  By.... servants in (by) ..... days do that work.

  अष्ट भृत्याः अष्ट दिनैः तत् कर्म कुर्वन्ति ।

  Eight servants by (for) eight days do that work.

numbers.

- अस्यां वीथ्यां गृहाणि सन्ति On this way there are .....houses.
  अस्यां वीथ्यां सप्त गृहाणि सन्ति IOn this way(street) there are seven houses.
- ५. प्रभुः - भृतेभ्यः वेतनम् अयच्छत् The king gave money to .....servants. प्रभुः षट् भृतेभ्यः वेतनम् अयच्छत्।

The king gave money to six servants.

- **६.** पाण्डो:--पुत्राः अजायन्त । Of Pāṇḍu ....sons were born. पाण्डो: पञ्च पुत्राः अजायन्त । Of Pāṇḍu <u>five</u> sons were born.
- ग ) पठत --:--- ते + अतीव =  $\frac{1}{1}$  ते अतीव =  $\frac{1}{1}$  ते अपि =

घ)	रमणीय शब्दस्य रुपैः वाक्यानि पूर्यत Fill the sentences with forms of the					
	word 'ramaniiya' (which is an adjective).					
	<b>१.</b> अयंअश्वः।					
	अयं रमणीयः अश्वः This is a (pleasing) or <u>delightful</u> horse.					
	<b>२.</b> एषा लता					
	एषा रमणीया लता This is <u>delightful</u> creeper.					
	३. एतत् पुष्पम् ।					
	एतत् रमणीयं पुष्पम् । This is a <u>delightful</u> flower.					
	४. इमे पात्रे					
	इमे रमणीये पात्रे These two <u>delightful</u> vessels.					
	<b>५.</b> एतानि फलानि एतानि रमणीयनि फलानि These are <u>delightful</u> fruits.					
	६. शुकाः खगाः					
	शुकाः रमणीयाः खगाः Parrots are <u>beautiful</u> (pleasing) birds.					
. <b>ट</b> ः)	NT ( d ( 1		·a a			
ক্ত)	Note that adjectives must agree with their nouns in gender, number, and					
	case e.g. पाठालयः निर्मितः। पाठशाला निर्मिता। पञ्जरं निर्मितं।					
<b>च</b> )	" रभ् धातोः "	(to begin) (	आत्मनेपदी) त	ठोट् रूपाणि ।		
	प्र. पु.	रभतां	रभेतां	रभन्तां		
	म. पु.	रभस्व	रभेथां	रभध्वं		
	उ. पु.	रभै	रभावहै	रभामहै		

## शब्दसंग्रहः śabdasangrahaḥ = Vocabulary

शुकः śukaḥ = m parrot

किमिति kimiti = in why?

प्रायेण prāyeṇa = in mostly

अतीव atīva = *in* very, much

तस्मात् tasmāt =in therefore

पञ्जरम् pañjaram = n cage

लोह loha = m.n. iron

or any metal

शिक्ष्यमाणाः śikṣyamāṇāḥ = a.m.

being taught

स्फुटं sphuṭaṁ = in distinctively

भाषन्ते bhāṣante = A. they speak

रुचिरं ruciram = a.n. charming

हरितः haritah = a.m. green

चञ्चः cañcuh = f beak

लोहिता lohit $\bar{a} = a.f.$  red

मनोहराः manoharā $\dot{h} = a.m.$  lovely

जायन्ते jāyante =A are born

कोटरम् koṭaram = n hollow of a tree

पाषाणः pāṣāṇaḥ = m stone

छिद्रम् chidram = n hole

पकः pakkaḥ = a.m. ripe

शालिः śāliḥ = f paddy

मरिचं maricam = pepper

(here meaning chilli)

मिश्रित miśrita = a. mixed with

लवणम् lavaṇam = n salt

मा mā in यच्छ A. yaccha = do not give